



Wald - St.Peterzell

**ELEKTROKORPORATION**

---

# **Geschäftsbericht 2021**

## **Jahresrechnung 2021**

### **Budget 2022**

# **Einladung**

zur

## **Bürgerversammlung**

Freitag, 6. Mai 2022 um 20:00 Uhr  
im Restaurant Ochsen Schönengrund

---

### **Traktanden**

1. Wahl der Stimmenzähler
2. Bericht des Präsidenten
3. Vorlage der Jahresrechnung 2021
4. Vorlage des Budgets 2022
5. Bericht der Geschäftsprüfungskommission mit Anträgen
6. Allgemeine Umfrage

### **Protokollauflage**

16. bis 30. Mai 2022 im Gemeindehaus Mogelsberg

---

# Inhaltsverzeichnis

Bericht des Präsidenten.....	3
Protokoll der letzten Bürgerversammlung .....	5
Erfolgsrechnung 2021 / Budget 2022 .....	7
Investitionsrechnung 2021 / Budget 2022 .....	10
Bilanz per 31.12.2021 .....	11
Inventar der Liegenschaften .....	12
Inventar der Sachanlagen .....	12
Wertschriften.....	12
Anhang zur Jahresrechnung .....	13
Prüfungs- und Genehmigungsvermerke / Anträge VR.....	13
Bericht Geschäftsprüfungskommission .....	13
Stromkennzeichnung 2020 .....	14
Organisation .....	15

# 1. Bericht des Präsidenten

Sehr geehrte Damen und Herren, geschätzte Korporationsmitglieder

Die Corona-Pandemie hat auch im abgelaufenen Geschäftsjahr ihre Spuren hinterlassen und uns gefordert. Die Bürgerversammlung im Mai 2021 konnte glücklicherweise im normalen Rahmen, mit kleineren Auflagen, durchgeführt werden.

## Bauten 2021

### ***Umbau TS Stofel***

Das Projekt Umbau TS Stofel konnte mit der Bezahlung des Leistungsschalters an die SAK abgeschlossen werden.

### ***Sanierung Hausanschlüsse Ahornstrasse***

Ebenso konnte die Sanierung der Hausanschlüsse an der Ahornstrasse, 3. Etappe realisiert und abgeschlossen werden. Die Gesamtkosten des Projektes waren höher als angenommen, da die Rohranlagen nicht den besten Zustand aufwiesen.

### ***Energiespeicher***

Beim Projekt Energiespeicher lief leider nicht alles so optimal. Aus Corona bedingten Lieferverzögerungen, konnte der Speicher nicht wie vorgesehen in Betrieb genommen werden. Die einzelnen Komponenten wurden noch im Dezember 2021 geliefert, werden aber erst im Laufe des Frühlings installiert.

## Bauten 2022

### ***Energiespeicher***

Wie bereits erwähnt ist vorgesehen den Energiespeicher fertig zu stellen und bis Ende März 2022 in Betrieb zu nehmen.

### ***NSV TS Langwies***

Die NS-Verteilung wurde im Februar eingebaut und in Betrieb genommen.

### ***Ersatz MS-Schaltanlage TS Langwies***

Bei der letzten Kontrolle im Herbst 2021 wurden Schäden an der 20kV-Schaltanlage (Teilentladungen, Surren) festgestellt. Durch eine kurzfristig organisierte Reinigungsaktion konnten die Schäden nicht vollständig behoben werden, sodass ein Austausch der Anlage notwendig wird. Die entsprechenden Kosten wurden ins Budget 2022 aufgenommen. Die Realisierung ist im Sommer 2022 vorgesehen.

## Software

Im abgelaufenen Jahr wurden neue Software für die Verrechnung und Buchhaltung angeschafft.

Trotz einiger Probleme bei der Inbetriebnahme konnte die Verrechnung ab April 2021 über die neue Softwarelösung ausgeführt werden. Gleichzeitig mit der neuen Verrechnung wurden die alten Einzahlungsscheine durch QR-Einzahlungsscheine abgelöst.

Wie immer bei neuen Produkten mussten im Laufe des Jahres verschiedene Anpassungen, Ergänzungen und Integrationsarbeiten vorgenommen werden. Dank dem grossen Einsatz des Kassieramtes und unseres Betriebsleiters konnte dies gelöst werden.

## Strompreise

### ***Preise 2022***

Wie bereits an der letzten Bürgerversammlung erwähnt, mussten wir die Strompreise aufs 2022 leicht anheben, da unser Einkauf nicht mehr so günstig erfolgen kann wie in den letzten Jahren.

Die Preise ab 2022 können auf unserer Homepage eingesehen und heruntergeladen werden.

### **Ausblick**

Wie auch aus den Medien zu entnehmen war, werden wir voraussichtlich im Winter 2025 eine Versorgungslücke haben. Dies und weitere Gründe wie E-Mobilität, Atomausstieg usw. treiben die Strompreise an den Börsen derzeit massiv in die Höhe. In den nächsten Jahren ist deshalb mit steigenden Strompreisen zu rechnen. Auch wir können diese Entwicklung nicht stoppen und müssen allfällige Mehrkosten an die Kunden weitergeben.

### **Hausinstallationskontrolle**

Wir haben im abgelaufenen Jahr die Hausinstallationskontrolle neu organisiert und ein anderes Ablaufschema eingeführt. Mit dieser Massnahme erfüllen wir alle gesetzlichen Vorgaben und konnten die Kosten massiv senken.

### **Aufsichtsrechtliche Prüfung**

Im Herbst 2021 fand durch das Amt für Gemeinden und Bürgerrecht die aufsichtsrechtliche Prüfung statt. Hier werden alle Abläufe der EKW sowie die finanztechnischen Dokumente auf Gesetzeskonformität (RMSG) überprüft. Der Bericht dieser Prüfung liegt noch nicht vor, da einige Dokumente nachgereicht werden mussten.

### **Störungsdienst**

Der Verwaltungsrat hat entschieden den Pikett- und Störungsdienst, aufgrund gesetzlicher Bestimmungen, in neue Hände zu geben.

Ab 1. April 2022 ist die SAK für den Störungsdienst in unserem Versorgungsgebiet zuständig.

Der Dienst steht während 24 Stunden und 7 Tagen unter nachfolgender Nummer zur Verfügung:

**+41 71 278 68 66**

Allen unseren Kunden möchte ich ein herzliches Dankeschön aussprechen.

Ich bedanke mich ebenfalls bei meinen Kollegen im Verwaltungsrat, den Mitgliedern der GPK, dem Kassieramt und unserem Betriebsleiter.

Ein weiteres Dankeschön geht auch an die Firma A. Lehmann Elektro AG in Schönengrund, welche den Störungsdienst bisher aufrechterhielt.

Wald-St. Peterzell, 23.02.2022

Der Präsident:  
Walter Allmendinger

## 2. Protokoll der letzten Bürgerversammlung

### Bürgerversammlung vom Mittwoch, 26. Mai 2021

Mehrzweckgebäude, Schönengrund, 20.00 Uhr

---

Der Präsident Walter Allmendinger eröffnet die Sitzung um 20.00 Uhr.

Bestand aktive und eingeladene Korporationsmitglieder:	491
Anwesend sind:	13
Davon stimmberechtigte Korporationsmitglieder:	11
Absolutes Mehr:	6
Entschuldigte Korporationsmitglieder:	2

<u>Traktanden :</u>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Wahl der Stimmenzähler</li><li>2. Bericht des Präsidenten</li><li>3. Vorlage der Jahresrechnung 2020</li><li>4. Vorlage des Voranschlages 2021</li><li>5. Bericht der Geschäftsprüfungskommission</li><li>6. Allgemeine Umfrage</li></ol>
---------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

#### 1. Wahl der Stimmenzähler

Ivo Koller und Rolf Steiger werden vorgeschlagen und gewählt.

#### 2. Bericht des Präsidenten

Der Geschäftsbericht des Präsidenten für das Jahr 2020 konnte von interessierten Personen auf der Homepage [www.ek-wald.ch](http://www.ek-wald.ch) heruntergeladen oder per E-Mail angefordert werden. Auf ein Verlesen konnte entsprechend verzichtet werden. Fragen oder Bemerkungen dazu ergaben sich keine.

Der Geschäftsbericht des Präsidenten für das Jahr 2020 wird einstimmig genehmigt.

Der Präsident weist drauf hin, dass eine ordentliche Bürgerversammlung im Jahre 2020 bekanntlich «Corona bedingt» nicht hatte durchgeführt werden können. An dessen Stelle erfolgte am 07. Juni 2020 eine Urnenabstimmung über die Jahresrechnung 2019 und das Budget 2020. Beiden Vorlagen wurde mit grossem Mehr zugestimmt.

Am 16. September 2020 konnte dann im Ochsen doch noch eine Wahlversammlung durchgeführt werden. Sämtliche Mitglieder der GPK und des Verwaltungsrates stellten sich zur Wiederwahl. Alle wurden einstimmig für eine weitere Amtsdauer bestätigt. Auch Präsident Walter Allmendinger wurde einstimmig wieder gewählt.

#### 3. Vorlage der Jahresrechnung 2020

Die Jahresrechnung 2020 schliesst mit einem Verlust von CHF 9'389.19 ab.

Der techn. Berater Willi Josuran begründet auf eine Frage aus der Versammlung, wie die Rückvergütung für die PV-Anlage auf der LANDI zustande gekommen war.

Weitere Fragen oder Bemerkungen zur Jahresrechnung 2020 ergeben sich keine.

#### 4. Vorlage des Budgets 2021

Das Budget 2021 dokumentiert einen Verlust von CHF 45'090.00.

Der techn. Berater gibt verschiedene Erläuterungen zum Budget und erwähnt dabei unter anderem die neu angeschaffte Buchhaltungs- und Verrechnungssoftware, die Unterhalts- und Ausbaurbeiten und die Umbauarbeiten wegen eines notwendigen Schalterwechsels in der Trafostation «Stofel». Insgesamt besteht aber trotz der Anschaffung eines Energiespeicher für ca. CHF 130'000.-- immer noch eine gute finanzielle Lage. Entsprechend ist auch geplant, weitere Energiespeicher zu beschaffen.

Zum Voranschlag ergeben sich keine Fragen oder Bemerkungen aus der Versammlung.

#### 5. Bericht der Geschäftsprüfungskommission

Jürg Buff verweist auf den Bericht der GPK, welcher ebenfalls auf der Homepage einsichtbar ist. Ein Antrag auf Verlesen wird nicht gestellt.

Die beiden Anträge der Geschäftsprüfungskommission:

1. Die Jahresrechnung 2020 der Elektrokorporation Wald-St. Peterzell sei zu genehmigen; und
2. der Antrag des Rates über das Budget für das Rechnungsjahr 2021 sei zu genehmigen,

werden ohne Gegenstimmen angenommen.

#### 6. Allgemeine Umfrage

Der techn. Berater informiert darüber, dass die Strombeschaffung ein «Börsengeschäft» sei. Die Elektrokorporation kaufe den Strom zusammen mit anderen grossen Werken für 3 Jahre im Voraus bei der Energieplattform. Dabei mache der reine Energiepreis nur etwa ein Viertel aus. Der Rest seien die Nebenkosten wie die Netznutzung und die KEV etc. Der im Korporationsgebiet selber erzeugte Strom von den PV-Anlagen mache zurzeit etwa 3% aus. Das sei im Vergleich mit anderen Werken ein guter Wert. Tendenziell sei zukünftig mit höheren Energiepreisen zu rechnen.

Ivo Koller gibt bekannt, dass die LANDI AG in Schönengrund Ausbaupläne habe. Dabei würde die LANDI die Dachfläche wiederum für eine Erweiterung der korporationseigenen PV-Anlage zur Verfügung stellen. Ein Bezug sei auf Ende 2023 vorgesehen. Sobald nähere Details bekannt seien, werde er sich wieder bei der EK melden.

Weitere Wortmeldungen ergeben sich nicht und gegen die Durchführung der Bürgerversammlung erfolgen keine Einwände.

Der Präsident dankt den Korporationsmitgliedern für das Erscheinen und schliesst die Versammlung um 20.35 Uhr. Abschliessend erwähnt er, dass das Protokoll der Bürgerversammlung während 14 Tagen, vom 07. bis 21. Juni 2021 auf der Gemeindeganzlei Neckertal in Mogelsberg aufgelegt werde.

Schönengrund, 26. Mai 2021/ha

**Elektrokorporation Wald – St. Peterzell**

Der Präsident

Der Ratsschreiber

W. Allmendinger

B. Hauser

### 3. Erfolgsrechnung 2021 / Budget 2022

Konto	Bezeichnung	Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>30</b>	<b>Personalaufwand</b>	<b>30'400.00</b>		<b>23'530.35</b>		<b>30'100.00</b>	
3000.01	Entschädigung GPK	3'000.00		1'450.00		2'500.00	
3000.02	Entschädigung VR	11'500.00		11'000.00		11'500.00	
3010.00	Löhne Verwaltung und Betrieb	11'000.00		10'000.00		10'000.00	
3050.00	Sozialversicherungsbeiträge	800.00		996.35		1'000.00	
3053.00	Personalversicherungsbeiträge	100.00		84.00		100.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand	4'000.00		0.00		5'000.00	
<b>31</b>	<b>Sach- und Betriebsaufwand</b>	<b>776'800.00</b>		<b>793'693.50</b>		<b>817'150.00</b>	
	<b>Stromeinkauf</b>	<b>549'500.00</b>		<b>581'110.73</b>		<b>634'000.00</b>	
3101.01	Einkauf Strom extern	292'000.00		304'541.45		350'000.00	
3101.02	Einkauf Strom intern	8'000.00		12'913.05		15'000.00	
3101.05	Einkauf Netznutzung	115'000.00		124'092.45		135'000.00	
3101.06	Einkauf SDL	9'000.00		8'737.90		9'000.00	
3101.07	Einkauf NEZ	123'000.00		125'517.13		125'000.00	
3101.08	Aufwand Strombeschaffung	2'500.00		4'888.00		0.00	
	<b>Sachaufwand</b>	<b>90'600.00</b>		<b>83'159.97</b>		<b>66'050.00</b>	
3100.00	Büromaterial, Drucksachen	2'500.00		196.85		1'500.00	
3110.00	Anschaffung Mobilien + EDV	28'000.00		24'104.05		0.00	
3111.02	Anschaffung Messeinrichtungen	20'000.00		24'662.00		25'000.00	
3130.01	Telefon, Porti, Internet	3'600.00		3'119.20		3'500.00	
3130.02	Gebühren Bank und Post	800.00		647.77		800.00	
3132.01	Dienstleistungen, Honorare	17'000.00		22'834.00		20'000.00	
3132.02	Hausinstallationskontrolle	12'000.00		3'724.00		6'000.00	
3132.03	Aufwendungen für Dritte	2'000.00		0.00		5'000.00	
3134.01	Allgemeine Versicherungen	850.00		532.50		850.00	
3134.02	Sachversicherungen	3'550.00		3'055.85		3'100.00	
3137.00	Angaben Liegenschaften	300.00		283.75		300.00	
	<b>Unterhalt</b>	<b>103'000.00</b>		<b>96'751.15</b>		<b>79'500.00</b>	
3143.01	Unterhalt Verteilnetz	35'000.00		34'019.65		35'000.00	
3143.02	Erstellung von Neuanschlüssen	12'000.00		8'494.65		8'000.00	
3143.03	NSV TS Langwies	13'500.00		11'101.00		2'000.00	
3143.04	Sanierung HA Ahornstrasse	25'000.00		28'121.25		0.00	
3143.06	Umbau TS Stofel	15'000.00		10'588.00		0.00	
3143.07	Ersatz MS-Anlage TS Langwies	0.00		0.00		30'000.00	
3144.00	Unterhalt Liegenschaften	2'000.00		4'088.90		4'000.00	
3150.00	Unterhalt Mobilien und EDV	500.00		337.70		500.00	
	<b>Mieten und Benützungsgebühren</b>	<b>33'700.00</b>		<b>32'671.65</b>		<b>37'600.00</b>	
3161.01	Büroentschädigung	2'600.00		2'600.00		2'600.00	
3161.02	Gebühren Systeme Netzbetrieb	14'000.00		17'085.55		22'000.00	
3161.03	Mieten, Benützungskosten EDV	15'000.00		11'973.90		10'000.00	
3170.01	Spesenentschädigungen	600.00		850.00		1'000.00	
3181.00	Forderungsverluste	1'500.00		0.00		1'500.00	
3199.00	Übriger Sachaufwand	0.00		162.20		500.00	
<b>33</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>11'550.00</b>		<b>11'550.00</b>		<b>11'550.00</b>	
3300.00	Pl. Abschreibungen Sachanlagen	11'550.00		11'550.00		11'550.00	
<b>34</b>	<b>Zinsaufwand</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>		<b>0.00</b>	
3400.01	Verzinsung kurzf. Verbindlichkeiten	0.00		0.00		0.00	
3400.02	Verzinsung langf. Verbindlichkeiten	0.00		0.00		0.00	

# Erfolgsrechnung 2021 / Budget 2022

Konto	Bezeichnung	Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>36</b>	<b>Transferaufwand</b>	<b>550.00</b>		<b>508.95</b>		<b>550.00</b>	
3634.01	Abgaben Gde Neckertal	0.00		0.00		0.00	
3634.02	Abgaben Gde Schwellbrunn	0.00		0.00		0.00	
3636.00	Beiträge Fachverbände	550.00		508.95		550.00	
<b>42</b>	<b>Entgelte</b>	<b>770'000.00</b>		<b>825'458.15</b>		<b>856'610.00</b>	
	<b>Stromverkauf</b>	<b>760'000.00</b>		<b>822'769.95</b>		<b>840'000.00</b>	
4240.01	Verkauf Strom	300'000.00		320'440.60		335'000.00	
4240.02	Verkauf Naturstrom		0.00	516.20		1'000.00	
4240.05	Verkauf Netznutzung	328'000.00		372'167.00		370'000.00	
4240.06	Verkauf SDL		9'000.00	8'176.60		9'000.00	
4240.07	Verkauf NEZ	123'000.00		121'469.55		125'000.00	
	<b>Übrige Entgelte</b>	<b>10'000.00</b>		<b>2'688.20</b>		<b>16'610.00</b>	
4260.00	Diverse Rückerstattungen		10'000.00	1'002.75		15'000.00	
4290.01	Gebühren und Mahnspesen		0.00	575.70		500.00	
4290.02	Nutzungsgebühren Dritte		0.00	1'110.00		1'110.00	
<b>44</b>	<b>Finanzertrag</b>	<b>4'210.00</b>		<b>4'207.80</b>		<b>4'710.00</b>	
4400.00	Ertrag flüssige Mittel		10.00	7.80		10.00	
4430.00	Pacht- und Mietzinsen		4'200.00	4'200.00		4'700.00	
<b>46</b>	<b>Transferertrag</b>		0.00	0.00		0.00	
4660.00	Auflösung pas. Anschlussbeiträge		0.00	0.00		0.00	
	<b>Operatives Ergebnis</b>		<b>-45'090.00</b>		<b>-1'201.35</b>		<b>1'970.00</b>
	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
3891.00	Einlage in Res f.z. Abschreibungen	0.00		0.00		0.00	
3893.00	Einlage in Vorfinanz. Projekte	0.00		0.00		0.00	
4891.00	Entnahme aus Res f.z. Abschreib.		0.00		0.00		0.00
4893.00	Entnahme aus Vorfinanz. Projekte		0.00		0.00		0.00
	<b>Abschluss</b>						
9000.00	Ertragsüberschuss			2'005.50		1'970.00	
9001.00	Aufwandüberschuss		45'090.00		1'201.35		
	<b>TOTAL</b>	<b>819'300.00</b>	<b>819'300.00</b>	<b>830'867.55</b>	<b>830'867.55</b>	<b>861'320.00</b>	<b>861'320.00</b>
	<b>GEWINN / VERLUST</b>		<b>-45'090.00</b>		<b>-1'201.35</b>		<b>1'970.00</b>



## Rechnung 2021

### **3000.01 Entschädigung GPK**

Für die Weiterbildung wurde ein zusätzlicher Betrag ins Budget aufgenommen, welcher nicht benötigt wurde. Es fand keine Weiterbildung statt.

### **3099.00 Übriger Personalaufwand**

Die Position wurde nicht benötigt, da der geplante Ausflug Corona bedingt nicht stattfand.

### **3101.02 Einkauf Strom intern**

Der Einkauf von Strom aus Photovoltaikanlagen im Versorgungsgebiet der EKW wurde für das Budget nur geschätzt. Es hat sich aber gezeigt, dass wir wesentlich mehr eigenen Strom einkaufen als angenommen.

### **3100.00 Büromaterial, Drucksachen**

Hier entstand ein massiver Minderaufwand, welcher vor allem auf die Durchführung einer normalen Bürgerversammlung zurück zu führen ist (kein Aufwand für eine briefliche Stimmabgabe).

### **3111.02 Anschaffung Messeinrichtungen**

Aufgrund des Bedarfs wurden 15 Zähler mehr eingekauft als budgetiert.

### **3132.01 Dienstleistungen, Honorare**

Der administrative Aufwand für den Betrieb eines EVU steigt stetig an. Es wurden in Zusammenhang mit der El-Com und deren Meldewesen, Mehrausgaben von rund CHF 5'800.00 getätigt.

### **3132.02 Hausinstallationskontrolle**

Die sogenannte HIK wurde erstmals in einer neuen Form durchgeführt, was den Aufwand stark senken konnte. Zudem mussten im ersten Jahr noch keine Vergütungen ausbezahlt werden.

### **3132.03 Aufwendungen für Dritte**

Die Position wurde nicht benötigt, da keine Aufwendungen erfolgten.

### **3143.02 Erstellung von Neuanschlüssen**

Anstelle von 3 bis 4 geplanten Hausanschlüssen, wurden lediglich zwei neue Anschlüsse erstellt.

### **3143.03 NSV TS Langwies**

Die neue Verteilung wurde zwar noch im Dezember geliefert, wird jedoch erst im Januar-Februar 2022 eingebaut.

### **3143.04 Sanierung HA Ahornstrasse**

Das Projekt konnte mit leichten Mehrkosten von rund CHF 3'000.00 abgeschlossen werden.

### **3143.06 Umbau TS Stofel**

Für den neu eingebauten Leistungsschalter der SAK musste, dank Verhandlungsgeschick nur CHF 10'000.00 bezahlt werden.

### **3161.02 Gebühren Systeme Netzbetrieb**

Hier entstanden Mehrkosten von rund CHF 3'000.00 durch Suche und Behebung einer Störung bei der Zählerfernauslesung.

### **4240.... Stromverkauf**

Trotz schwieriger Rahmenbedingungen konnte mehr Strom und Netznutzung verkauft werden als angenommen.

### **9990.00 Abschluss**

Anstelle des budgetierten Verlustes von CHF 45'190.00 wurde erfreulicher Weise nur ein kleiner Verlust von CHF 1'201.35 eingefahren.

## Budget 2022

### **Allgemeines**

Das Budget 2022 wurde wiederum im Rahmen des Vorjahres erstellt. Es wurden kleine Korrekturen bei den einzelnen Konten vorgenommen.

Der Stromein- und verkauf wurde ebenfalls wieder pessimistisch budgetiert.

Es wird ein leichter Gewinn von CHF 1'970.00 budgetiert.

### **3099.00 Übriger Personalaufwand**

Der Budgetbetrag des Vorjahres wurde leicht erhöht, da ein zweitägiger Ausflug des VR geplant ist.

### **3101... Stromeinkauf**

Der Einkauf von Strom und Netznutzung steigt auf das 2022 markant an. Deshalb mussten die entsprechenden Budgetpositionen angehoben werden.

### **3100.00 Büromaterial, Drucksachen**

Da wir wiederum von einer normalen Bürgerversammlung ausgehen, wurde das Budget um CHF 1'000.00 gesenkt, gegenüber dem Vorjahr.

### **3111.02 Anschaffung Zähler und Apparate**

Aufgrund von Eichungen müssen auch in diesem Jahr wiederum rund 100 neue Zähler, sogenannte Smart-Meter angeschafft werden.

### **3132.02 Hausinstallationskontrolle**

Wie das letzte Jahr gezeigt hat, kann die Kontrolle mit dem neuen System sehr günstig ausgeführt werden. Darum wird die Budgetposition halbiert.

### **3143.07 Ersatz MS-Schaltanlage Langwies**

Aufgrund von festgestellten Schäden (Herbst 2021) an der 20kV-Schaltanlage, muss diese im Laufe des 2022 ersetzt werden. Dafür werden CHF 30'000.00 ins Budget aufgenommen.

### **3161.02 Gebühren Systeme Netzbetrieb**

Die bisher im Konto 3101.08 ausgewiesenen Kosten werden neu im Konto 3161.02 aufgeführt. Dadurch muss diese Position um rund CHF 5'000.00 erhöht werden.

### **4240.... Stromverkauf**

Aufgrund des teureren Einkaufs und der entsprechend angepassten Verkaufspreise, wird mit Mehreinnahmen für die Bereiche Verkauf Strom und Netznutzung gerechnet. Die Budgetpositionen wurden entsprechend angepasst.

### **4290.02 Nutzungsgebühren Dritte**

Da die Dorfkorporation Wolfertswil unsere Cloud für die Verrechnungssoftware nutzt, konnte hier eine neue Einnahmequelle generiert werden. Die DKW zahlt uns für diese Dienstleistung CHF 1'110.00 pro Jahr.

## 4. Investitionsrechnung 2021 / Budget 2022

Konto	Bezeichnung	Budget 2021		Rechnung 2021		Budget 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>Investitionsrechnung</b>							
<b>Sachgüter</b>		<b>130'000.00</b>		<b>101'568.00</b>		<b>40'000.00</b>	
5040.02	Energiespeicher	130'000.00		101'568.00		40'000.00	
<b>Passivierungen</b>		<b>30'000.00</b>		<b>4'000.00</b>		<b>10'000.00</b>	
5900.00	Passivierte Einnahmen	30'000.00		4'000.00		10'000.00	
<b>Beiträge</b>			<b>30'000.00</b>		<b>4'000.00</b>		<b>30'000.00</b>
6320.01	Investitionsbeiträge Dritter		0.00		0.00		0.00
6371.01	Anschlussbeiträge		30'000.00		4'000.00		10'000.00
6371.02	Erschliessungsbeiträge		0.00		0.00		0.00
<b>Aktivierungen</b>			<b>130'000.00</b>		<b>101'568.00</b>		<b>40'000.00</b>
6900.00	Aktivierte Ausgaben		130'000.00		101'568.00		40'000.00
<b>Total</b>		<b>160'000.00</b>	<b>160'000.00</b>	<b>105'568.00</b>	<b>105'568.00</b>	<b>50'000.00</b>	<b>50'000.00</b>

### Rechnung 2020

#### **5040.02** *Energiespeicher*

Die Inbetriebnahme des Speichers konnte nicht wie vorgesehen im Herbst 2021 vorgenommen werden, da es infolge Corona einige Lieferverzögerungen gab. Die einzelnen Komponenten wurden aber im Dezember noch angeliefert.

#### **6371.01** *Anschlussbeiträge*

Es wurde nur ein Anschlussbeitrag in Rechnung gestellt.

### Budget 2021

#### **5040.02** *Energiespeicher*

Es ist vorgesehen den Speicher bis spätestens Ende März 2022 in Betrieb zu nehmen. Für die Montage der Steuerkomponenten wird ein zusätzlicher Schrank benötigt, welcher im ursprünglichen Projekt nicht eingerechnet war. Das Budget wird darum um CHF 10'000.00 angehoben auf neu CHF 40'000.00.

## 5. Bilanz per 31.12.2021

Konto	Bezeichnung	Bestand am	Veränderungen		Bestand am
		01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
<b>1</b>	<b>AKTIVEN</b>	<b>716'083.77</b>	<b>131'252.46</b>	<b>167'278.76</b>	<b>680'057.47</b>
<b>10</b>	<b>Finanzvermögen</b>	<b>624'137.68</b>	<b>29'684.46</b>	<b>155'728.76</b>	<b>498'093.38</b>
1001.1	PostFinance	255'345.97		138'372.11	116'973.86
1002.2	Raiffeisenbank	119'549.31		94.05	119'455.26
1010.1	Debitoren Sachaufwand	0.00			0.00
1010.2	Debitoren Strom	153'775.96	23'839.11		177'615.07
1010.9	Wertberichtigung auf Forderungen	-4'000.00	5'845.35		1'845.35
1014.2	Verrechnungssteuer	3.84			3.84
1019.1	Vorsteuer Erfolgsrechnung	17'262.60		17'262.60	0.00
1019.2	Vorsteuer Investitionsrechnung	0.00			0.00
1041.0	Transitorische Aktiven	0.00			0.00
1070.2	Anteilschein RB Neckertal	200.00			200.00
1084.1	Liegenschaft Bleiche	82'000.00			82'000.00
<b>14</b>	<b>Verwaltungsvermögen</b>	<b>91'946.09</b>	<b>101'568.00</b>	<b>11'550.00</b>	<b>181'964.09</b>
1403.1	Verteilnetz	91'146.09		11'550.00	79'596.09
1409.1	Energiespeicher Krone		101'568.00		101'568.00
1454.1	Aktien Thurpower AG	800.00			800.00
<b>2</b>	<b>PASSIVEN</b>	<b>716'083.77</b>	<b>-6'590.52</b>	<b>29'435.78</b>	<b>680'057.47</b>
<b>20</b>	<b>Fremdkapital</b>	<b>176'324.13</b>	<b>4'000.02</b>	<b>38'824.97</b>	<b>141'499.18</b>
2000.1	Kreditoren	94'761.28		12'902.42	81'858.89
2002.1	Mehrwertsteuer	25'922.55		25'922.55	0.00
2002.5	Rundungsdifferenzen	0.30		0.01	0.29
2042.0	Transitorische Passiven	0.00			0.00
2043.0	Eidg. Steuerverwaltung	0.00			0.00
2068.1	Passivierte Anschlussbeiträge	55'640.00	4'000.00		59'640.00
<b>29</b>	<b>Eigenkapital</b>	<b>539'759.64</b>	<b>-10'590.54</b>	<b>-9'389.19</b>	<b>538'558.29</b>
2900.1	Erneuerbare Energien	232'000.00			232'000.00
2930.1	Ausbau Verteilnetz	100'500.00			100'500.00
2990.1	Jahresergebnis	-9'389.19	-1'201.35	-9389.19	-1'201.35
2999.1	Kumulierte Ergebnisse Vorjahre	216'648.83	-9'389.19		207'259.64

### Verwendung Ertrags- / Aufwandüberschuss

#### Aus der Erfolgsrechnung

Aufwandüberschuss	CHF	1'201.35
Einlage in Reserve kumulierte Ergebnisse Vorjahre	CHF	1'201.35

#### Aus der Investitionsrechnung

Aktivierung der Investitionen	CHF	101'568.00
Passivierung der Anschlussbeiträge	CHF	4'000.00

#### Abschreibungsplan

Sachanlagen per 01.01.2021	CHF	91'146.09
+ Investitionen 2021	CHF	101'568.00
./. Abschreibungen 2021	CHF	-11'550.00
Sachanlagen per 31.12.2021, Buchwert	CHF	181'164.09

## 6. Inventar der Liegenschaften

per 31. Dezember 2021

Bezeichnung	Grundstück	Assek-Nr.	Fläche m <sup>2</sup>	Neuwert	Verkehrswert	Buchwert
Liegenschaft Bleiche	650S	811S	482	90'000.00	82'000.00	82'000.00
Messstation Tiefe	594	806	Baurecht	240'000.00	77'000.00	0.00
Trafostation Beldschwendi	362	1157	Baurecht	85'000.00	8'000.00	0.00
Trafostation Bleiche	650S	-	-	121'00.00	7'000.00	0.00
Trafostation Krone	131S	533S	104	197'300.00	34'000.00	0.00
Trafostation Birkenstrasse	613S	896S	Baurecht	164'800.00	10'000.00	0.00
Trafostation Langwies	481S	718S	41	112'400.00	7'000.00	0.00
Trafostation Tüfi	295S	949S	Baurecht	132'200.00	26'000.00	0.00
Trafostation Stofel	245S	992S	Baurecht	115'900.00	Eigentum SAK	0.00
<b>Total</b>					<b>251'000.00</b>	<b>82'000.00</b>

## 7. Inventar der Sachanlagen

per 31. Dezember 2021

Objekte	Zweck	Eigentümer
Messstation Tiefe, Teil EKW	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Beldschwendi	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Bleiche	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Krone	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Birkenstrasse	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Langwies	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Tüfi	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
Trafostation Stofel, Teil EKW	Transformierung und Verteilung elektrischer Energie	100% EKW
PV-Anlage Landi Säntis AG	Produktion erneuerbarer Energie	100% EKW
Rundsteueranlage	Steuerzentrale	100% EKW
Rundsteuerempfänger (320 Stk.)	Steuerung von Kundenanlagen	100% EKW
Zählerfernauslesung	Komponenten zur Erfassung der Zählerdaten (PLC)	100% EKW
Smart-Meter (496 Stk.)	Messung der Energiedaten	100% EKW
Kabelverteilkabinen (24 Stk.)	Verteilung elektrischer Energie, 400 Volt	100% EKW
Mittelspannungskabelleitungen (ca. 3.5 km)	Übertragung elektrischer Energie, 20'000 Volt	100% EKW
Niederspannungskabelleitungen (ca. 6.5 km)	Übertragung elektrischer Energie, 400 Volt	100% EKW
Kundenanschlüsse (217 Stk., ca. 12 km)	Abgabe und Rücknahme elektrischer Energie, 400 Volt	100% EKW
Signalkabelleitungen (3.5 km)	Übertragung der Rundsteuersignale	100% EKW
Rohranlagen Verteilnetz (ca. 35 km)	Verlegung Kabeln aller Art	100% EKW
Rohranlagen öffentliche Beleuchtung (ca. 5 km)	Verlegung von Kabeln für die öffentliche Beleuchtung	100% EKW

## 8. Wertschriften

per 31. Dezember 2021

Bezeichnung	Anzahl	Wert	Buchwert
Anteilschein RB Neckertal	1	200.00	200.00
Aktien Thurpower AG	8	800.00	800.00
<b>Total</b>		<b>1'000.00</b>	<b>1'000.00</b>

## 9. Anhang zur Jahresrechnung

Der Anhang zur Jahresrechnung wird im Geschäftsbericht nicht abgedruckt. Dieser kann auf der Homepage der EKW unter [www.ek-wald.ch](http://www.ek-wald.ch) eingesehen oder beim Kassieramt bezogen werden.

## 10. Prüfungs- und Genehmigungsvermerke / Anträge VR

Die Jahresrechnung 2021 und das Budget 2021 wurden vom Verwaltungsrat geprüft und gutgeheissen.

Der Verwaltungsrat beantragt Ihnen die Zustimmung zu folgenden Anträgen:

- 1. Die Jahresrechnung 2021 mit der ausgewiesenen Gewinn- bzw. Verlustverwendung seien zu genehmigen.**
- 2. Das Budget 2022 der Erfolgs- und der Investitionsrechnung sei zu genehmigen.**

Schönengrund, 07. Februar 2022

**Verwaltungsrat der EKW**

Der Präsident: *Walter Allmendinger*

Der Ratsschreiber: *Bruno Hauser*

## 11. Bericht der Geschäftsprüfungskommission

Im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen haben wir die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung für das Rechnungsjahr 2021 sowie den Antrag des Rates über das Budget für das Rechnungsjahr 2022 geprüft.

Für die Jahresrechnung und die Amtsführung ist der Verwaltungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Haushaltsvorschriften, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Bei der Prüfung der Amtsführung wird beurteilt, ob die Voraussetzungen für eine gesetzeskonforme Amtsführung gegeben sind.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung, die Jahresrechnung per 1. Januar 2021 und die Amtsführung sowie der Antrag des Verwaltungsrates über das Budget den gesetzlichen Bestimmungen.

Aufgrund unserer Prüfungstätigkeit stellen wir folgende Anträge:

- 1. Die Jahresrechnung 2021 der Elektrokorporation Wald – St.Peterzell (Neckertal) seien zu genehmigen.**
- 2. Der Antrag des Verwaltungsrates über das Budget für das Rechnungsjahr 2022 sei zu genehmigen.**

Schönengrund, 1. März 2022

**Die Geschäftsprüfungskommission**

Jürg Buff (Präsident)

Hedy Hauser (Ratsschreiberin)

Urban Gobet

Bernadette Keller

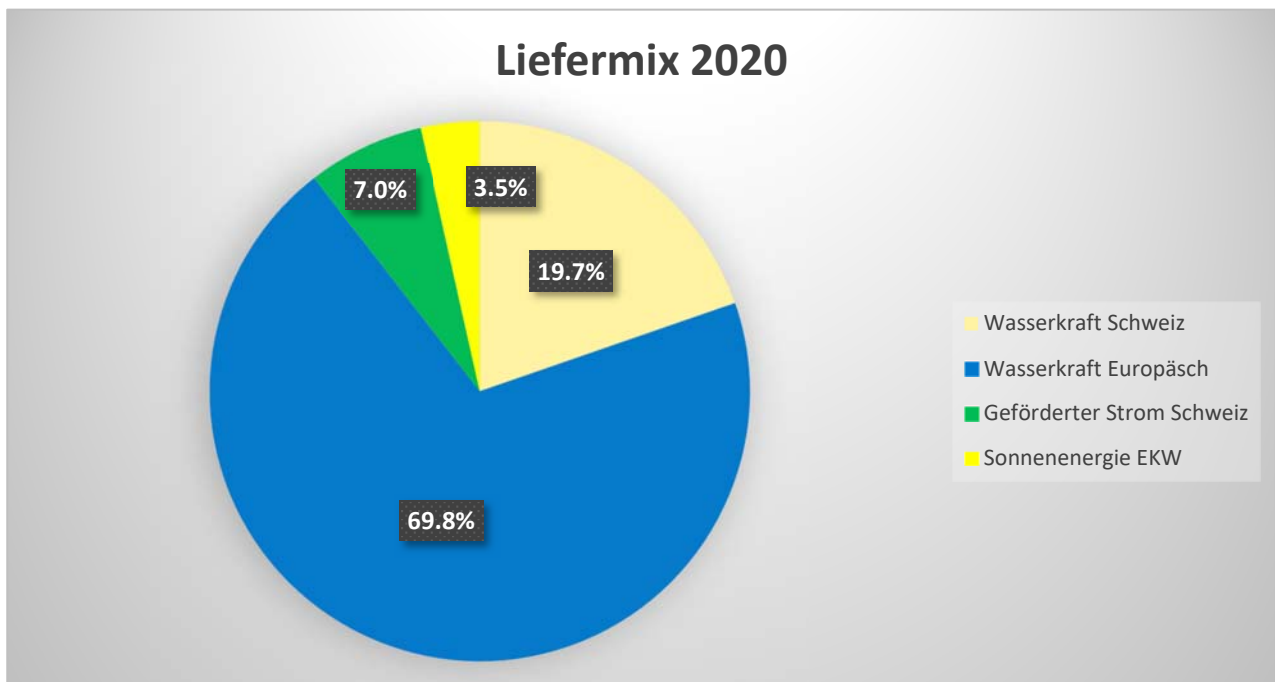
Beat Brunner

## 12. Stromkennzeichnung 2020

Der an unsere Kunden gelieferte Strom wurde wie folgt produziert:

Energieträger	Total	aus der Schweiz
<b>Erneuerbare Energien</b>	<b>100.0%</b>	<b>30.2%</b>
Wasserkraft	89.5%	19.7%
Übrige erneuerbare Energien	0.0%	0.0%
Sonnenenergie	3.5%	3.5%
Windenergie	0.0%	0.0%
Biomasse	0.0%	0.0%
Geothermie	0.0%	0.0%
Geförderter Strom <sup>1</sup>	7.0%	7.0%
<b>Nicht erneuerbare Energien</b>	<b>0.0%</b>	<b>0.0%</b>
Kernenergie	0.0%	0.0%
Fossile Energieträger	0.0%	0.0%
Erdöl	0.0%	0.0%
Erdgas	0.0%	0.0%
Kohle	0.0%	0.0%
Abfälle	0.0%	0.0%
<b>Total</b>	<b>100.0%</b>	<b>30.2%</b>

<sup>1</sup> Geförderter Strom: 48.7% Wasserkraft, 17.6% Sonnenenergie, 3.0% Windenergie, 30.7% Biomasse und Abfälle aus Biomasse, 0% Geothermie



# 13. Organisation

## Anschrift

### Elektrokorporation Wald – St.Peterzell

Postfach 4  
9105 Schönengrund  
Tel: 071 361 12 30  
Mail: [info@ek-wald.ch](mailto:info@ek-wald.ch)  
Home: [www.ek-wald.ch](http://www.ek-wald.ch)

---

## Verwaltungsrat

**Walter Allmendinger**  
Präsident

**Alex Laich**  
Vizepräsident

**Bruno Hauser**  
Ratsschreiber

**Walter Büchler**  
Leiter Finanzen + Administration

**Martin Buff**  
Verwaltungsrat

---

## Mitarbeitende

**Helene Büchler**  
Administration / Kassieramt  
Tel. 071 361 12 30  
Mail: [info@ek-wald.ch](mailto:info@ek-wald.ch)

**Adrian Schibli**  
Zählerwesen  
Tel. 071 361 11 27  
Mail: [adrian.schibli@lehmann.ch](mailto:adrian.schibli@lehmann.ch)

**Willi Josuran**  
Betriebsleitung  
Tel. 071 983 08 80  
Mail: [willi.josuran@ek-wald.ch](mailto:willi.josuran@ek-wald.ch)

---

## Geschäftsprüfungskommission

**Jürg Buff**  
Präsident

**Hedy Hauser**  
Ratsschreiberin

**Bernadette Keller**  
Mitglied

**Urban Gobet**  
Mitglied

**Beat Brunner**  
Mitglied

---

## Störungsdienst

**SAK AG**  
**071 278 68 66**  
7 Tage / 24 Stunden

oder

### Betriebsleitung EKW

Willi Josuran  
Tel. 071 983 08 80  
Mail: [willi.josuran@ek-wald.ch](mailto:willi.josuran@ek-wald.ch)